



SOCIÉTÉ D'HORTICULTURE ET D'ÉCOLOGIE  
DE SAINT-BRUNO (1956)

# L'ÉCO-FLORAL

VOLUME 23, NUMÉRO 4 • MARS-AVRIL 2010

## CONSEIL D'ADMINISTRATION

PRÉSIDENTE  
**Odette Sabourin**

VICE-PRÉSIDENTE  
**Pierrette Brissette**

TRÉSORIER  
**Roger Jolin**

SECRÉTAIRE  
**Louise Cousineau**

## ADMINISTRATEURS

**Jeanne Authier  
Lolita Béland  
Gaston Hould  
Andrée Jetté  
Raymond Lussier  
Monique Ouellet  
Pierre Roy  
Noëlla Samson  
Rachel St-Pierre**

## Mot de la présidente

À la suite de l'assemblée générale de janvier dernier, c'est avec grand plaisir que j'ai accepté de siéger à titre de présidente du conseil d'administration. Dès ma rencontre avec les membres du CA, j'ai été conquise par leur dynamisme ainsi que par le rayonnement de la SHESB sur la société montarvilleoise et à moindre mesure sur la société montréalaise. Je tiens à remercier la présidente sortante Pierrette Brissette pour son dévouement à la cause depuis huit ans ainsi que les administratrices sortantes Renée Lamirande et Lucienne Choquette. Le CA accueille un nouvel administrateur en la personne de Raymond Lussier. Je remercie les administrateurs qui ont renouvelé leur mandat. L'équipe en place saura assurer avec brio la continuité des activités, événements, ateliers et visites chers à nos membres.

Le printemps arrive à grands pas et nous vous offrons de « Jardiner à la verticale avec les grimpantes », une conférence de Daniel Fortin. Apprenez à manier le verre lors de l'atelier « Magie du verre dans le jardin », présenté par Pierrette Brissette. La culture des bonsaïs est un art millénaire. Linda Chicoine saura vous communiquer sa passion lors de sa conférence « Bonsaïs: pour l'amour des arbres ».

Comment se prépare-t-on pour l'exposition annuelle « Fleurs en folie »? En mars et avril, lors de nos conférences mensuelles, dans le hall du centre Marcel-Dulude, se tiendra un atelier de démonstration par nos experts-conseils. Au plaisir de se rencontrer!

Odette Sabourin

## Pour information :

par téléphone,  
Odette Sabourin  
450 461-0184  
Roger Jolin  
450 653-2820



Adresse courriel :  
[shesb@live.ca](mailto:shesb@live.ca)



## Notre nouveau conseil d'administration



## CONFÉRENCE

### Jardiner à la verticale avec les grimpantes

Par Daniel Fortin

Les plantes grimpantes sont des plus utiles et des plus pratiques pour le jardinier... pourvu qu'on leur fournisse un support. Elles procurent une importante surface verticale de verdure tout en occupant un minimum de place au sol. Autour des terrasses, elles préservent des regards indiscrets, elles assurent une ombre rafraîchissante. Elles peuvent mettre en valeur un élément architectural. Elles peuvent masquer des formes peu esthétiques. Elles apportent une note décorative à nos jardins. M. Daniel Fortin, horticulteur reconnu et chroniqueur à la revue Côté Jardin, nous fera découvrir les différents types de plantes grimpantes. Certaines sont vivaces, d'autres annuelles. Il nous donnera différents exemples de leur utilisation et de leurs besoins spécifiques.

#### Plante grimpante sur treillis



Date : le mardi 30 mars à 19 h 30  
Lieu : Centre Marcel-Dulude

### QUOI ET COMMENT?

L'exposition annuelle « **Fleurs en folie** » du mois d'août est l'une des activités importantes de la Société. Sa réussite dépend de vous, de votre participation. Lors de nos conférences de mars et avril, nos experts-conseils vous démontreront à l'aide d'exemples quoi choisir et comment présenter vos plantes. Toutes les catégories seront représentées et il y aura réponse à toutes vos questions.

Date: les mardis 30 mars et 27 avril  
Lieu: Centre Marcel-Dulude

## CONFÉRENCE

### Bonsaïs: pour l'amour des arbres

Par Linda Chicoine

*Arbre cultivé sur un plateau*, voilà comment l'on définit le bonsaï. Ces arbres miniaturisés que les orientaux cultivent en pot depuis des millénaires selon des règles bien précises mais non compliquées fascinent et émerveillent. L'art du bonsaï demande patience et nécessite une compréhension des besoins de base de la plante: arrosage, fertilisation, éclairage, humidité, température selon que le bonsaï est cultivé à l'intérieur ou à l'extérieur.

Mme Linda Chicoine, très active au sein de la Société de Bonsaï et de Penjing du Québec, pratique cet art depuis plusieurs années et aime partager ses connaissances dans le domaine. Ne manquez pas cette conférence, pour le plaisir de voir et d'apprendre.



**Pinus parviflora**

« Le plus vieux bonsaï »

« Takagi Bonsaï Museum de Tokyo »

Date : le mardi 27 avril à 19 h 30  
Lieu : Centre Marcel-Dulude

### JOUR DE LA TERRE 2010

#### Activités de plantation et de nettoyage

Les membres du Comité consultatif en environnement de la ville de Saint-Bruno vous invitent à participer à la plantation d'arbustes et au nettoyage des berges. Consultez les journaux locaux et le site internet de la Ville pour plus d'information.

Date: le dimanche 25 avril dès 9 h  
Lieu: Lac du Village et parc du Ruisseau

## ATELIER

### Magie du verre dans le jardin



Que diriez-vous d'ajouter un élément décoratif dans votre jardin? Et pourquoi pas une mosaïque de verre? Nous vous proposons d'apprendre, dans un atelier de démonstration, la technique de la mosaïque de verre afin d'en apprécier la beauté et la brillance dans votre jardin toute l'année.

**Date:** le mercredi 14 avril  
**Heure:** de 19 h à 22 h  
**Lieu:** 2710, rue Richelieu  
Beloeil  
**Coût:** 12 \$  
**Responsable:** Pierrette Brissette,  
450 446-2604

### 20<sup>e</sup> anniversaire de la Société des Roses du Québec

Les inconditionnels des roses ne voudront pas manquer de célébrer les 20 ans de la Société des Roses du Québec. Participez aux événements spéciaux: conférences, exposition nationale, visites de jardins et brunch. Consultez le site internet de la Société des Roses du Québec pour plus d'information.

**Date:** du 18 au 20 juin  
**Lieu:** Jardin botanique de Montréal

### Table d'exposition

Nous apprécions grandement que vous apportiez des plantes lors de nos conférences pour la table d'exposition. Cette participation vous permet de gagner le prix réservé lors d'un tirage au sort. N'hésitez pas à nous montrer vos plus beaux spécimens!



Gloxinia sinningia

### Festival de la pivoine du Québec

La première exposition du Festival de la pivoine du Québec à caractère populaire, où les visiteurs seront juges, se tiendra à Saint-Bruno les 19 et 20 juin prochains. Ne manquez pas l'événement!

**Info:** Martimus Moojekind,  
directeur de la SCP Québec,  
[bc.enr@bell.net](mailto:bc.enr@bell.net) 450 377-9696  
Pierre Roy,  
[pierre112@videotron.ca](mailto:pierre112@videotron.ca) 450 464-4927

### Exposition du Club photo Évasion de Saint-Bruno

Vous êtes invités au vernissage qui se tiendra le 16 avril de 19 h à 22 h. L'exposition se déroulera du 14 au 18 avril au Vieux Presbytère et se poursuivra à la bibliothèque de Saint-Bruno jusqu'au 6 mai.

**Date :** du 16 au 18 avril de 13 h 15 à 16 h 30  
**Lieu:** Vieux Presbytère  
15, rue des Peupliers, Saint-Bruno

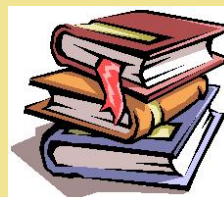
## BIBLIOTHÈQUE

Vous planifiez une nouvelle plate-bande pour le printemps prochain? Vous songez à faire votre compost? Ou vous avez besoin de conseils pour éviter de voir se développer des maladies dans votre jardin? Plusieurs outils de référence sont à votre disposition à la bibliothèque de la Société. N'hésitez pas à venir les emprunter.

### Nouveautés à la bibliothèque:

« Jardin zen et contemporain » de Nessmann et Perdereau  
« Zéro mauvaises herbes...c'est possible » de Serge Fortier  
« Le jardin écologique » de Yves Gagnon

**Responsables:** Francine Roy, 450 464-4927  
Suzanne Coulombe, 450 653-9288



## Décès de Yolande Thériault

Plusieurs d'entre nous se souviennent peut-être de David Thériault à qui nous offrons nos condoléances suite au décès récent de sa conjointe, Yolande. David a été membre de notre Société pendant plusieurs années et s'est aussi impliqué au niveau du conseil d'administration au début des années 90.

### REMERCIEMENTS

#### Conférence du 26 janvier:

**Via**, pour deux orchidées gagnées respectivement par Carole Tremblay et Monique Ouellet (table de tirages)

**Clinique À vue d'œil**, pour une cabane d'oiseaux gagnée par Claire Duval (table de tirages)

**SHESB**, pour une orchidée gagnée par Raymond Lussier (table d'exposition)

#### Conférence du 23 février:

**Le marché aux fleurs**, pour un arrangement floral gagné par Francine St-Denis (table de tirages)

**Trans-herbe**, pour un assortiment de thés et de tisanes gagné par Margot Goulet (table de tirages)

**Maryse Roux, conférencière**, pour trois gesnériacées gagnées respectivement par Claire Duval, Raymond Généreux et Lucienne Choquette (table de tirages)

**Denis Arpin**, deux billets pour le spectacle de Sylvain Larocque gagnés par Joanne Deslières (table de tirages)

**Ferme florale 2007 inc.**, pour un certificat-cadeau de 25 \$ gagné par Gaston Hould (table d'exposition)

### UN PEU D'HISTOIRE

On dit que c'est souvent par la rose que commence notre jardin. Mais la rose elle-même, d'où tient-elle son nom? Dans la mythologie, quand Vénus naquit de l'écume des flots, ce que Botticelli représenta dans sa *Naissance de Vénus*, des roses blanches, symboles de sa pureté, poussèrent là où l'écume toucha la terre.

Un mythe lié à la création des rosiers est celui de Rhodanthe, reine de Corinthe, dont le nom même signifie « fleur de rose ». Harcelée par ses trois prétendants à cause de sa beauté, elle se réfugia dans le temple d'Artémis. Également sous le charme de sa beauté, les fidèles se mirent à la vénérer à la place de la déesse et Apollon, frère jumeau d'Artémis, outré par ce manque de respect à sa sœur, transforma Rhodanthe en rosier et ses prétendants en une mouche, un ver et un papillon.

Une autre histoire raconte qu'Éros perça un jour la charmante Flore d'une de ses redoutables flèches. Se pâmant d'amour elle ne put prononcer son nom et murmura « rose ».

(tiré du livre « Le latin de mon jardin » par Diane Adriaenssen)



Fleurs coupées, plantes,  
créations québécoises,  
événements

1481, rue Roberval  
St-Bruno (Québec) J3V 3P8  
Livraison : 450 461-1845  
[www.marcheauxfleurs.ca](http://www.marcheauxfleurs.ca)



13, Principale,  
St-Basile-le-Grand  
(Québec) J3N 1M3  
Tél.: 450-653-0000 • Fax: 450-461-2142  
[www.dominiquefilion.ca](http://www.dominiquefilion.ca)  
dom@dominiquefilion.ca  
RBO: 8286-4398-12



### L'Éco-Floral

Mise en page : Pierrette Brissette  
Révision: Jeanne Authier  
Louise Cousineau

Diffusion : Lolita Béland  
Gaston Hould

C.P. 347, Saint-Bruno (Québec) J3V 5G8  
[shesb.ca](http://shesb.ca)



Pour mieux répondre à vos besoins...

**Siège social**  
1649, rue Montarville  
Saint-Bruno-de-Montarville  
(Québec) J3V 3T8  
Télécopieur : 450-461-0380

**Centre de service Saint-Basile-le-Grand**  
2210, boul. du Millénaire, suite 100  
Saint-Basile-le-Grand  
(Québec) J3N 1T8  
Télécopieur : 450-653-6501

## Notre nouvelle présidente : Odette Sabourin

Nouvelle citoyenne de Saint-Bruno, nouveau membre de la Société d'horticulture et d'écologie de Saint-Bruno et voilà Odette Sabourin devenue notre présidente lors de la dernière assemblée générale. Que s'est-il passé? se demandent certains d'entre vous, surtout ceux qui n'ont pas pu assister à la conférence du 23 février. Je vais vous expliquer.

Soyez sans crainte. Odette a bel et bien gagné ses épaulettes dans le domaine de l'horticulture et celui du bénévolat. Plusieurs d'entre nous connaissaient déjà Odette Sabourin. Elle décide, l'automne dernier, de venir s'installer ici avec la ferme intention de s'impliquer.



Odette est née à Montréal et a fait des études classiques au collège Jean-de-Brébeuf. Par la suite, elle étudie en technologie agricole, option phytotechnologie, à l'institut de technologie agroalimentaire de La Pocatière. En 1978, elle entre au service de la Ville de Montréal comme jardinière et chef d'équipe affectée aux abords de l'hôtel de ville de Montréal. Elle est spécialisée en mosaïculture et est responsable de ces magnifiques œuvres d'art jusqu'en 1983.

Cette même année, elle est promue agent technique en horticulture et arboriculture, ce qui l'amènera à remplir diverses fonctions. Pendant 10 ans elle travaille en collaboration avec la pépinière municipale de Montréal, pour la coordination des inventaires des végétaux. Elle s'occupe des achats d'arbres et arbustes pour les projets d'aménagements de l'ensemble de la Ville. Elle travaille en collaboration avec les architectes paysagistes. Au cours des dernières années de sa carrière, elle est affectée aux arrondissements pour le design de plates-bandes, la composition des bacs à fleurs, enfin, tout ce qui touche aux annuelles. Du côté de l'arboriculture, elle est impliquée dans la planification de plantations d'arbres et d'arbustes pour des nouvelles rues, des parcs et le réaménagement d'artères. Elle voit aussi à la possibilité d'ajouter de nouveaux arbres et arbustes.

Après une carrière fructueuse, Odette Sabourin prend sa retraite en 2008.

### Le bénévolat

Tout en respectant ses engagements professionnels, Odette élève ses deux enfants et s'occupe de ses parents vieillissants, le moment venu. Cependant, elle ne néglige pas pour autant le bénévolat, où elle a un cheminement remarquable et qui n'est pas terminé. Elle est tout d'abord secrétaire et présidente des Amis du Jardin botanique de Montréal, responsable du Comité des plantes ornementales, pendant quelques années. Puis, elle devient membre du CA de la Société du Jardin de Chine de Montréal pendant quatre ans. Pendant six ans, elle est juge pour « Villes, villages et campagnes fleuris » et, par la suite, membre du CA des « Fleurons du Québec », pendant un an.

Depuis 1995, elle est membre de « Collectivités en fleurs ». Comme juge, elle a ainsi visité au moins 120 villes au Canada. Depuis huit ans, elle fait partie du CA et est secrétaire-trésorière. L'organisme a aussi un volet international. À deux reprises, elle est juge en France, en Angleterre, en Écosse, au Pays de Galles et en Irlande du Nord.

Depuis le 26 janvier, nous avons le bonheur et la chance d'avoir comme présidente Odette Sabourin, femme éminemment compétente et au grand cœur.

Claire Duval